

- poništiti odluku načelnika odjela povjerenstva za odabir EPSO-a od 17. rujna 2015. kojom je obaviješten o odbijanju njegova zahtjeva za preispitivanje i kojom je potvrđena odluka od 18. veljače 2015.;
- poništiti, u mjeri u kojoj je to potrebno, izričit odgovor kojim se odbija žalba od 12. svibnja 2016.
- naložiti Komisiji snošenje troškova.

Tužba podnesena 17. kolovoza 2016. – ZZ protiv EIB-a

(Predmet F-45/16)

(2016/C 371/36)

Jezik postupka: engleski

Stranke

Tužitelj: ZZ (zastupnik: B. Maréchal, odvjetnik)

Tuženik: Europska investicijska banka

Predmet i opis spora

Zahtjev za naknadu imovinske i neimovinske štete koju tužitelj tvrdi da je pretrpio nakon što je proglašena njegova potpuna i trajna invalidnost, za koju on smatra da je uzrokovana profesionalnom bolesti.

Tužbeni zahtjev tužitelja

- Naknada tužitelju štete ili dijela štete u slučaju da bi se dio štete nadoknađivao iz EIB-ova osiguranja AXA Belgium.
- Naknada neimovinske štete koju je pretrpio tužitelj u iznosu od 150 000 eura;
- Naknada budućih medicinskih troškova i troškova psihoterapije u vezi sa zdravstvenim problemima nastalima uslijed znatnog stresa tužitelja, a koji se ne nadoknađuju iz sustava zdravstvenog osiguranja EIB-a;
- Naknada medicinskih troškova i troškova psihoterapije koji su dosad nastali u vezi sa zdravstvenim problemima nastalima uslijed znatnog stresa, a koji se ne nadoknađuju iz sustava zdravstvenog osiguranja EIB-a;
- Naknada troškova pravnog zastupanja tužitelja u ovom postupku u procijenjenom iznosu od 30 000 eura.

Tužba podnesena 26. kolovoza 2016. – ZZ protiv Komisije

(Predmet F-46/16)

(2016/C 371/37)

Jezik postupka: francuski

Stranke

Tužitelj: ZZ (zastupnici: L. Levi i A. Blot, odvjetnici)

Tuženik: Europska komisija